II

(Įstatymo galios neturintys teisės aktai)

REGLAMENTAI

KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) Nr. 286/2012

2012 m. sausio 27 d.

kuriuo iš dalies keičiami Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 1007/2011 dėl tekstilės pluoštų pavadinimų ir susijusio tekstilės gaminių pluoštų sudėties ženklinimo ir žymėjimo I priedas (dėl naujo tekstilės pluošto pavadinimo įtraukimo) ir VIII ir IX priedai (dėl derinimo prie technikos pažangos)

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2011 m. rugsėjo 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1007/2011 dėl tekstilės pluoštų pavadinimų ir susijusio tekstilės gaminių pluoštų sudėties ženklinimo ir žymėjimo, kuriuo panaikinamos Tarybos direktyva 73/44/EEB ir Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 96/73/EB bei 2008/121/EB ([1]), ypač į jo 21 straipsnį,

kadangi:

(1) Reglamente (ES) Nr. 1007/2011 nustatytos taisyklės, reglamentuojančios tekstilės gaminių pluošto sudėties ženklinimą ar žymėjimą, siekiant apsaugoti vartotojų interesus. Tekstilės gaminiai gali būti pateikiami Sąjungos rinkai tik tuo atveju, jeigu jie atitinka to reglamento nuostatas;

(2) Reglamente (ES) Nr. 1007/2011 reikalaujama, kad etiketėje būtų nurodyta tekstilės gaminių pluoštų sudėtis, ir atliekant analizę tikrinama, ar gaminių sudėtis atitinka ant etiketės nurodytą informaciją;

(3) siekiant Reglamentą (ES) Nr. 1007/2011 priderinti prie techninės pažangos, į to reglamento I ir IX prieduose pateiktus tekstilės pluoštų pavadinimų sąrašus reikia įtraukti dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštą;

(4) Reglamento (ES) Nr. 1007/2011 VIII priede nustatyti vienodi dviejų komponentų tekstilės pluoštų mišinių kiekybinės analizės metodai;

(5) todėl būtina apibrėžti vienodus dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluošto bandymo metodus;

(6) tekstilės pluošto pavadinimas „dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštas“ įtrauktas į Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 96/73/EB ([2]) su pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2011/74/ES ([3]), ir Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/121/EB ([4]) su pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2011/73/ES ([5]). Kadangi Reglamentu (ES) Nr. 1007/2011 nuo 2012 m. gegužės 8 d. direktyvos 96/73/EB ir 2008/121/EB panaikinamos, tą tekstilės pluošto pavadinimą reikia įtraukti į Reglamentą (ES) Nr. 1007/2011 ir nuo tos dienos įtraukimas įsigalioja;

(7) todėl Reglamentas (ES) Nr. 1007/2011 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) Nr. 1007/2011 I, VIII ir IX priedai iš dalies keičiami pagal šio Reglamento priedą.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo 2012 m. gegužės 8 d.

([1]) OL L 272, 2011 10 18, p. 1.

([2]) OL L 32, 1997 2 3, p. 1.

([3]) OL L 198, 2011 7 30, p. 32.

([4]) OL L 19, 2009 1 23, p. 29.

([5]) OL L 198, 2011 7 30, p. 30.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2012 m. sausio 27 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO

PRIEDAS

Reglamento (ES) Nr. 1007/2011 I, VIII ir IX priedai iš dalies keičiami taip:

1) I priedas papildomas šia 49 eilute:

„49.	Dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštas	dviejų komponentų pluoštas, kurio 10–25 % masės sudaro poliamidinio pluošto fibrilės, esančios polipropileninio pluošto terpėje.“

2) VIII priedo 2 skyrius iš dalies keičiamas taip:

a) Suvestinė lentelė pakeičiama taip:

„**Suvestinė lentelė**

Būdas	Taikymo sritis (*)		Reagentas
	Tirpus komponentas	Netirpus komponentas	
1.	Acetatinis pluoštas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Acetonas
2.	Tam tikri baltyminiai pluoštai	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Hipochloritas
3.	Viskozė, vario amoniakinis pluoštas arba tam tikrų rūšių modalinis pluoštas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Skruzdžių rūgštis ir cinko chloridas
4.	Poliamido pluoštas arba nailonas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Skruzdžių rūgštis, 80 % m/m
5.	Acetatinis pluoštas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Benzilo alkoholis
6.	Triacetatinis pluoštas arba polilaktido pluoštas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Dichlormetanas
7.	Tam tikrų rūšių celiulioziniai pluoštai	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Sulfato rūgštis, 75 % m/m
8.	Akrilinis pluoštas, tam tikrų rūšių modifikuoti akriliniai pluoštai arba chloringieji pluoštai	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Dimetilformamidas
9.	Tam tikrų rūšių chloringieji pluoštai	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Anglies disulfidas/acetonas, 55,5/44,5 v/v
10.	Acetatinis pluoštas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Ledinė acto rūgštis
11.	Šilkas, poliamidinis pluoštas arba nailonas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Sulfato rūgštis, 75 % m/m
12.	Džiutas	Tam tikri gyvūniniai pluoštai	Azoto kiekio nustatymo metodas
13.	Polipropilenas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Ksilenas
14.	Tam tikri pluoštai	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Koncentruotos sulfato rūgšties metodas
15.	Chloringieji pluoštai, tam tikrų rūšių modifikuoti akriliniai pluoštai, elastino pluoštai, acetatiniai pluoštai, triacetatiniai pluoštai	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Cikloheksanonas
16.	Melaminas	Tam tikri kitų rūšių pluoštai	Karšta skruzdžių rūgštis, 90 % m/m

(*) Išsamus kiekvienu metodu analizuojamų pluoštų sąrašas.“

b) Metodo Nr. 1 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. vilna (1), gyvūnų plaukų pluoštu (2 ir 3), šilku (4), medvilne (5), linų pluoštu (7), tikrųjų kanapių pluoštu (8), džiutu (9), abaka (10), alfa (11), koiru (12), spartina (13), rame (14), sizaliu (15), vario amoniakiniu pluoštu (21), modaliniu pluoštu (22), baltyminiu pluoštu (23), viskoze (25), akriliniu pluoštu (26), poliamidiniu pluoštu arba nailonu (30), poliesteriu (35), polipropilenu (37), elastomultiesteriu (45), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).

Šis metodas jokiu būdu netaikomas acetatiniams pluoštams, kurių paviršius buvo deacetilintas.“

c) Metodo Nr. 2 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. medvilne (5), vario amoniakiniu pluoštu (21), viskoze (25), akriliniu pluoštu (26), chloringuoju pluoštu (27), poliamidiniu pluoštu ar nailonu (30), poliesteriu (35), polipropilenu (37), elastanu (43), stiklo pluoštu (44), elastomultiesteriu (45), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).

Jeigu sudėtyje yra skirtingų baltyminių pluoštų, taikant metodą pateikiamas jų bendras, o ne kiekvieno atskirai kiekis.“

d) Metodas Nr. 3 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**VISKOZĖ, VARIO AMONIAKINIS PLUOŠTAS ARBA TAM TIKRŲ RŪŠIŲ MODALINIS PLUOŠTAS SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant skruzdžių rūgštį ir cinko chloridą)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. medvilne (5), polipropilenu (37), elastolefinu (46) ir melaminu (47).

Jeigu sudėtyje nustatomas modalinis pluoštas, atliekamas parengiamasis bandymas siekiant nustatyti, ar jis tirpsta reagente.

Šis metodas netaikomas mišiniams, kuriuose medvilnė dėl cheminio poveikio buvo stipriai suardyta arba tais atvejais, kai viskozė ar vario amoniakinis pluoštas nėra visiškai tirpūs dėl jų sudėtyje esančių tam tikrų dažų ar apdailos medžiagų, kurių neįmanoma visiškai pašalinti.“

iii) 5 punktas pakeičiamas taip:

„5. REZULTATŲ APSKAIČIAVIMAS IR IŠRAIŠKA

Rezultatai apskaičiuojami taip, kaip aprašyta bendruosiuose nurodymuose. d reikšmė yra 1,00, išskyrus medvilnę, kurios d reikšmė yra 1,02, ir melaminą, kurio d reikšmė yra 1,01.“

e) Metodas Nr. 5 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**ACETATINIAI PLUOŠTAI SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant benzilo alkoholį)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. triacetatiniu pluoštu (24), polipropilenu (37), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).“

f) Metodas Nr. 6 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**TRIACETATINIAI PLUOŠTAI ARBA POLILAKTIDINIS PLUOŠTAS SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant dichlormetaną)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. vilna (1), gyvūnų plaukų pluoštu (2 ir 3), šilku (4), medvilne (5), vario amoniakiniu pluoštu (21), modaliniu pluoštu (22), viskoze (25), akriliniu pluoštu (26), poliamidiniu pluoštu ar nailonu (30), poliesteriu (35), polipropilenu (37), stiklo pluoštu (44), elastomultiesteriu (45), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).

Pastaba

Triacetatiniai pluoštai, kurie apdailos metu buvo iš dalies hidrolizuoti, nebėra visiškai tirpūs reagente. Tokiais atvejais šis metodas netaikomas.“

g) Metodas Nr. 7 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**TAM TIKRŲ RŪŠIŲ CELIULIOZINIAI PLUOŠTAI SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant 75 % m/m sieros rūgštį)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. poliesteriu (35), polipropilenu (37), elastomultiesteriu (45), elastolefinu (46) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).“

iii) 5 punktas pakeičiamas taip:

„5. REZULTATŲ APSKAIČIAVIMAS IR IŠRAIŠKA

Rezultatai apskaičiuojami taip, kaip aprašyta bendruosiuose nurodymuose. d reikšmė yra 1,00, išskyrus dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštą, kurio d reikšmė yra 1,01“.

h) Metodo Nr. 8 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. vilna (1), gyvūnų plaukų pluoštu (2 ir 3), šilku (4), medvilne (5), vario amoniakiniu pluoštu (21), modaliniu pluoštu (22), viskoze (25), poliamidiniu pluoštu arba nailonu (30), poliesteriu (35), polipropilenu (37), elastomultiesteriu (45), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).

Jis vienodai taikomas akriliniam ir tam tikram modifikuotam akriliniam pluoštui, apdorotiems beico dažais, tačiau netaikomas dažytiems antriniais chrominiais dažais.“

i) Metodo Nr. 9 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. vilna (1), gyvūnų plaukų pluoštu (2 ir 3), šilku (4), medvilne (5), vario amoniakiniu pluoštu (21), modaliniu pluoštu (22), viskoze (25), akriliniu pluoštu (26), poliamidiniu pluoštu arba nailonu (30), poliesteriu (35), polipropilenu (37), stiklo pluoštu (44), elastomultiesteriu (45), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).

Kai vilnos ar šilko kiekis mišinyje viršija 25 %, taikomas metodas Nr. 2.

Kai poliamidinio pluošto ar nailono kiekis mišinyje viršija 25 %, taikomas metodas Nr. 4.“

j) Metodas Nr. 10 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**ACETATINIS PLUOŠTAS SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant ledinę acto rūgštį)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. tam tikrais chloringaisiais pluoštais (27), būtent polivinilchlorido pluoštais, nepriklausomai nuo to, ar jie chlorinti, ar ne, polipropilenu (37), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).“

k) Metodas Nr. 11 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**ŠILKAS ARBA POLIAMIDINIS PLUOŠTAS SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant 75 % m/m sieros rūgštį)“

ii) 1 punktas pakeičiamas taip:

„1. TAIKYMO SRITIS

Šis metodas taikomas, prieš bandymą pašalinus nepluoštines medžiagas, tokiems dviejų komponentų mišiniams:

1) šilko (4) arba poliamidinio pluošto ar nailono (30)

su

2) vilna (1), gyvūnų plaukų pluoštu (2 ir 3), polipropilenu (37), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49)“.

iii) 2 punktas pakeičiamas taip:

„2. PRINCIPAS

Iš žinomos sauso mišinio masės šilko pluoštas arba poliamidinis pluoštas ar nailonas yra ištirpinami 75 % m/m sieros rūgštimi (*).

Liekana surenkama, nuplaunama, išdžiovinama ir pasveriama. Jos masė, prireikus patikslinta, išreiškiama sauso mišinio masės procentine dalimi. Sauso šilko pluošto arba poliamidinio pluošto ar nailono procentinė dalis apskaičiuojama pagal skirtumą tarp sauso bandinio masės ir liekanos masės.

(*) Laukinių šilkaverpių šilkas, pavyzdžiui, tasaro šilkas, nėra visiškai tirpus 75 % m/m sieros rūgštyje.“

iv) 4 punktas pakeičiamas taip:

„4. BANDYMO ATLIKIMO TVARKA

Laikykitės procedūros, aprašytos bendruosiuose nurodymuose, ir atlikite tokius veiksmus:

Bandinį, esantį ne mažesnės kaip 200 ml talpos kūginėje kolboje su stikliniu šlifuotu kamščiu, užpilkite 75 % m/m sieros rūgštimi, po 100 ml kiekvienam bandinio gramui, ir užkimškite kamščiu. Smarkiai suplakite ir palikite 30 minučių kambario temperatūroje. Dar kartą suplakite ir palikite 30 minučių. Suplakite paskutinį kartą ir kolbos turinį perfiltruokite per pasvertą filtravimo tiglį. 75 % sieros rūgšties reagentu nuo kolbos nuplaukite visus likusius pluoštus. Liekaną ant tiglio nuplaukite paeiliui 50 ml

atskiesto sieros rūgšties reagento, 50 ml vandens ir 50 ml atskiesto amoniako tirpalo. Prieš nusiurbdami pluoštą kiekvieną kartą palikite skystyje maždaug 10 minučių. Galiausiai nuskalaukite vandeniu ir palikite pluoštus vandenyje maždaug 30 minučių. Tiglį nusausinkite nusiurbdami, tiglį ir liekaną išdžiovinkite, ataušinkite ir pasverkite.

Poliamidinių pluoštų dviejų komponentų mišinių su dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu atveju perfiltravus pluoštus per pasvertą filtravimo tiglį ir prieš nuplaunant aprašytu būdu, liekaną ant filtravimo tiglio du kartus nuplaukite 50 ml 75 % sieros rūgšties reagento.“

v) 5 ir 6 punktai pakeičiami taip:

„5. REZULTATŲ APSKAIČIAVIMAS IR IŠRAIŠKA

Rezultatai apskaičiuojami taip, kaip aprašyta bendruosiuose nurodymuose. d reikšmė yra 1,00, išskyrus vilną, kurios d reikšmė yra 0,985, išskyrus dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštą, kurio d reikšmė yra 1,005, ir melaminą, kurio d reikšmė yra 1,01.

6. TIKSLUMAS

Šiuo metodu tiriant homogeninį tekstilės medžiagų mišinį, gautų rezultatų patikimumo ribos yra ne didesnės kaip ± 1, kai patikimumo lygis yra 95 %, išskyrus poliamidinių pluoštų dviejų komponentų mišinius su dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu, kurių bandymo rezultatų patikimumo ribos yra ne didesnės kaip ± 2.“

l) Metodas Nr. 14 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**TAM TIKRI PLUOŠTAI SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant koncentruotą sieros rūgštį)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. chloringaisiais pluoštais (27), kurių pagrindas yra vinilochlorido homopolimerai, nepriklausomai nuo to, ar jie chlorinti, ar ne, polipropilenu (37), elastolefinu (46), melaminu (47) ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštu (49).

Susiję modakriliniai pluoštai yra tie, kuriuos įmerkus į koncentruotą sieros rūgštį (santykinis tankumas 20 °C temperatūroje yra 1,84) tirpalas tampa skaidrus.

Šis metodas gali būti naudojamas vietoj metodų Nr. 8 ir 9.“

iii) 2 punktas pakeičiamas taip:

„2. PRINCIPAS

Iš žinomos sauso mišinio masės koncentruota sieros rūgštimi (santykinis tankumas 20 °C temperatūroje yra 1,84) ištirpinama kita sudėtinė dalis nei chloringasis pluoštas, polipropilenas, elastolefinas, melaminas arba dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštas (t. y. 1.1 punkte paminėti pluoštai). Liekana, kurią sudaro chloringasis pluoštas, polipropilenas, elastolefinas, melaminas arba dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštas, surenkama, nuplaunama, išdžiovinama ir pasveriama; jos masė, prireikus patikslinta, išreiškiama sauso mišinio masės procentine dalimi. Antrojo komponento procentinė dalis apskaičiuojama pagal sauso bandinio masės ir liekanos masės skirtumą.“

iv) 5 punktas pakeičiamas taip:

„5. REZULTATŲ APSKAIČIAVIMAS IR IŠRAIŠKA

Rezultatai apskaičiuojami taip, kaip aprašyta bendruosiuose nurodymuose. d reikšmė yra 1,00, išskyrus melaminą ir dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštą, kurių d reikšmė yra 1,01.“

m) Metodas Nr. 16 iš dalies keičiamas taip:

i) Antraštė pakeičiama taip:

„**MELAMINAS SU TAM TIKRAIS KITAIS PLUOŠTAIS**

(Metodas, naudojant karštą skruzdžių rūgštį)“

ii) 1.2 punktas pakeičiamas taip:

„2. medvilne (5), aramidiniu pluoštu (31) ir polipropilenu (37).“

3) Į IX priedą įtraukiamas 49 įrašas:

„49. Dviejų komponentų polipropileno ir poliamido pluoštas 1,00“.